Lentes



Atribución de imagen: J. Arias con IA Dall-e

En español: Gafas

[*sustantivo masculino plural*]

Ver: Anteojos, Antimparras

• Ay hermana, que yo sin lentes nô veo na.

• Nô veo bien eso, m'he dejao los lentes en casa, léemelo tú.

Campos semánticos: Complementos de vestir Utensilios

Comentarios:

En peraleo no se usaba la palabra **gafas**, sino **anteojos** o **lentes**. Al principio se usaba más la primera; más tarde, la segunda, hasta que la estandarización del lenguaje que se produce con la radio y sobre todo con la llegada de la televisión terminó por imponer **gafas** (o **gafa**). .

Origen: Latín. **Es** español inusual. **Se usa en** algunas partes de España.

Etimología:

Proviene del latín **lens-lentis** (*lenteja*). En la Edad Media se usaba con el sentido actual de **lente** *(cristal óptico usado en telescopios, microscopios, etc,)* y era femenino, como hoy (*la lente*). La primera vez que lo hemos encontrado usado con el sentido de *gafas* es en el siglo XVIII, y al igual que en peraleo, se usa en masculino plural, tal vez por ser sobreentendido "los cristales de lentes":.

*"Sacad los **lentes**, limpiadlos con los finísimos pañuelos, y mirad estos versos mismos castellanizados a mi modo"* (*Suplementos a los eruditos a la violeta*, José Cadalso, 1772).

En español actual este significado de **lentes** ya no se usa.

© Raíces de Peralêda (Peraleda de la Mata, Cáceres, España)
Web: raicesdeperaleda.com